



الشركة العالمية للأوراق المالية

INTERNATIONAL  
FINANCIAL SECURITIES CO.

وسطاء لدى بورصة قطر Brokers at Qatar Exchange

اسم العميل: Client Name:.....

رقم المساهم: Investor Number NIN:.....

رقم الحساب لدى الشركة: Client Number:.....

طلب فتح حساب

ACCOUNT OPENING FORM

أفراد - شركات

INDIVIDUAL - COMPANY

Qatar Exchange Office

Tel.: +974-44209324 / 44355779

Fax: +974-44365039 / 44355778

Al Muthana Building Office

Tel.: +974-44209333

Fax: +974-44665529

P.O.Box: 7350 Doha – Qatar

E-mail: info@ifsc-qatar.com

Website: www.ifsc-qatar.com

مكتب بورصة قطر:-

هاتف: +974-44355779 / 44209324

فاكس: +974-44365039 / 44355778

مكتب مجمع المثنى:-

هاتف: +974-44209333

فاكس: +974-44665529

ص.ب. : 7350 الدوحة قطر

البريد الإلكتروني: info@ifsc-qatar.com

الموقع الإلكتروني: www.ifsc-qatar.com



أنا / نحن الموقع / الموقعون على هذا الطلب أرغب / نرغب في فتح حساب لدى الشركة العالمية للأوراق المالية حسب قوانين ولوائح بورصة قطر وهيئة قطر للأسواق المالية .

I/We the undersigned hereby want to open an account at International Financial Securities Company according to Qatar Exchange and Qatar Financial Markets Authority laws and regulations.

Client Information	<input type="checkbox"/> مؤسسة Institution	<input type="checkbox"/> شركة Company	<input type="checkbox"/> فرد Individual	معلومات العميل	
Name .....				الإسم	
Nationality .....	Investor Number NIN .....			رقم المساهم	
ID / Passport / Commercial Reg. number .....				رقم البطاقة الشخصية / جواز السفر / سجل تجاري	
Expiry Date of ID / Passport / Commercial Reg. ....				تاريخ إنتهاء البطاقة الشخصية / جواز السفر / سجل تجاري	
Gender Female <input type="checkbox"/> أنثى	Male <input type="checkbox"/> ذكر الجنس			Date of Birth .....	تاريخ الميلاد
Occupation .....				طبيعة العمل / المهنة	
Employer Name .....				جهة العمل	
Work Address .....				عنوان العمل	
<input type="checkbox"/> Representative	<input type="checkbox"/> Guardian		<input type="checkbox"/> وصي	<input type="checkbox"/> وكيل	
Name .....				الإسم	
Bank Account Details	معلومات الحساب المصرفي				
Bank Name .....				إسم البنك	
Account Number .....				رقم الحساب	
Bank Address .....				عنوان البنك	
Address and Contact Details	العناوين ووسائل الإتصال				
e-mail .....	بريد إلكتروني	Mobile number 1 .....	هاتف جوال ١		
Address .....	العنوان	Mobile number 2 .....	هاتف جوال ٢		
P.O. Box .....	صندوق بريد	Land Line .....	هاتف ثابت		
Country .....	البلد	Fax .....	فاكس		
I want to apply for e-trade service	<input type="checkbox"/>	أرغب في الحصول على خدمة التداول الإلكتروني			
Sending invoices and account statement by fax	<input type="checkbox"/>	أرغب في إرسال الفواتير المنفذة بالإضافة إلى كشف الحساب بالفاكس			
Sending invoices and account statement by email	<input type="checkbox"/>	أرغب في إرسال الفواتير المنفذة بالإضافة إلى كشف الحساب بالبريد الإلكتروني			
How did you know about IFSC?	كيف تعرفت على الشركة العالمية للأوراق المالية				
.....	<input type="checkbox"/> أخرى Others	<input type="checkbox"/> الإنترنت Internet	<input type="checkbox"/> الصحف Newspapers	<input type="checkbox"/> صديق Friend	

## 1. What is your primary investment goal?

١. ما هو الهدف الرئيسي للإستثمار؟

حماية الثروات من ظروف غير متوقعة ( التضخم ، إنخفاض سعر صرف العملة )

To preserve my wealth against unforeseen events ( inflation, currency depreciation)

السعي لتحقيق عائد ثابت من الإستثمار

To provide fixed return on my investment

السعي لتحقيق مكاسب رأس مالية

Persuite for a capital gain

مواجهة مصاريف مستقبلية ( تعليم ، زواج ، تقاعد ، .... إلخ )

Face future expenses ( education, marrage, retirement, ... etc.)

## 2. Type of securities to be traded

٢. أنواع الأوراق المالية المراد التداول بها

أخرى

عقود الخيارات

المشتقات

السندات

الأسهم

Others

Options

Derivatives

Bonds

Equities

## 3. Markets to be traded on

٣. الأسواق المراد المتاجرة بها

الأسواق العالمية

دول مجلس التعاون الخليجي

قطر

International

GCC

Qatar

## 4. Time period for investment

٤. الفترة الزمنية للإستثمار

أكثر من ٥ سنوات

لغاية ٥ سنوات

لغاية ٣ سنوات

١٢ شهر

٦ شهر

More than 5 years

Up to 5 years

Up to 3 years

12 months

6 months

## 5. How would you describe your investment experience / knowledge?

٥. كيف تصفون خبرتكم في الإستثمار؟

عالية

متوسطة

قليلة

Experienced

Somehow experienced

Inexperienced

## 6. The current amount of investment .....

٦. المبلغ الحالي للإستثمار

## 7. The expected return on investment .....

٧. العائد المتوقع للإستثمار

## Source of wealth and income

مصادر الثروة والدخل

أخرى

عوائد إستثمار

راتب شهري

إيجار

Others

Investments

Monthly Salary

Rent

## Customer Identification Documents

وثائق تحديد هوية العميل

**Individuals**

1. Copy of ID / Passport.
2. In case of authorized person, attach copy of power of attorney.
3. In case of minors: -
  - Copy of birth certificate
  - Copy of guardian ID
  - Copy of guardianship order if not in the name of the natural guardian.

**للأفراد**

١. صورة عن البطاقة الشخصية / جواز السفر
٢. في حالة التوكيل إرفاق صورة الوكالة
٣. في حالة القصر:
  - صورة عن شهادة الميلاد
  - صورة عن البطاقة الشخصية للوصي
  - صورة عن أمر الوصاية إن كانت الولاية لغير ولي الأمر الطبيعي .

**Companies**

1. Duly attested copy of the Article of Association and Memorandum Incorporation
2. Official copy of the valid Commercial Registration
3. Copy of M.O.I registration
4. List of authorized signatories
5. Copy of ID's for authorized signatories
6. Minutes of board member meeting for authorized name/s trades in the account, or power of attorney  
In case of foreign companies and institutions, All documents must be attested from Ministry of Foreign and Qatari embassy.
7. Company Stamp.

**الشركات**

1. عقد التأسيس والنظام الأساسي موثقاً من الجهة المختصة بالدولة
2. صورة عن السجل التجاري
3. صورة عن قيد المنشأة
4. بيان بأسماء المفوضين بالتوقيع
5. صورة البطاقة الشخصية للمفوضين بالتوقيع
6. كتاب من الإدارة العليا الخاص بفتح الحساب وتعيين الأشخاص المفوضين بالحساب  
في حال المؤسسات والشركات الأجنبية يجب توثيق جميع المستندات من خارجية الدولة  
الأم والسفارة القطرية في هذه الدولة .
7. ختم الشركة.

**Anti-Money Laundering (AML), Combating terrorist financing (CTF) and KYC Questioner**

1- Electronic Address: .....

2- Number of Branches / Subsidiaries .....

A. Domestic (In country of Incorporation) .....

B. Overseas (Please Specify Location) .....

3- Name and address of External Auditors .....

4- Name of the Central Bank \ Regulator Body .....

5- If your stocks are traded, name the stock exchange where stocks are listed .....

6- Is money laundering/terrorist financing considered a crime in your country?  Yes  No

7- Has your country established laws/regulations concerning AML/CTF/KYC?  Yes  No

8- Does your country's regulatory body require all financial institutions to have a process for combating money laundering and terrorist financing?  Yes  No

9- Is your institution subject to such laws / regulations?  Yes  No

10- Are the AML / CTF / KYC polices and procedure applicable to your home ?  Yes  No

11- Entities also applied to your foreign branches / subsidiaries?  Yes  No

12- Has your institution appointed an officer for AML/ CTF/ KYC?  Yes  No

If yes please give below the information pertaining to the

**Compliance officer of your institution:**

• Name: .....

• Title: .....

• Phone: .....

• Fax: .....

• Email: .....

• Signature: .....

This agreement was made on .....  
By And between: Mr. ....  
Nationality ....., ID number .....  
Hereinafter referred to as the Client, (First Party).  
and International Financial Securities Co. P.O. Box : 7350,  
Hereinafter referred to as the Company (Second Party).

**Preamble:**

- A. Whereas the client wishes, from time to time, to purchase and sell shares of companies listed in the Securities markets of Qatar Exchange, as well as to appoint the company to act as a Broker and Commission Agent to provide the client with clearance and execution services relevant to the purchase and sale transactions.
- B. Whereas the Company has accepted such appointment and the provision of clearance and execution services pursuant to the terms and conditions stipulated for herein. Therefore, and pursuant to the covenants, promises, provisions set forth herein, the parties hereto in their considered legal status

**have agreed on the following:****1. The above preamble shall be deemed an integral part hereof.****2. Definitions**

In this agreement, the following terms and expressions shall carry the meanings assigned against each one of it unless the context requires otherwise:

**Securities:** means the shares, bonds and securities that are listed and traded in the markets as approved by Qatar Financial Markets Authority.

**Transaction:** means purchase or sale of securities order.

All other expressions and terms hereof shall be interpreted pursuant to the provisions and regulations of Qatar Exchange and in accordance with the market customs.

**3. Client's Confirmations**

- a) For individuals: the client must be of legal age (i.e. 18 years) as he/she shall be eligible to conclude this agreement and to fulfill the consequent commitments.
- b) For companies: the company must duly exist and is empowered to conclude this agreement and to fulfill the consequent commitments, and that the signatory shall be duly authorized to act on behalf of the company and to issue the required instructions thereto.
- c) Client declares that the mobile numbers mentioned in the contact details are accredited for account inquires, trading operations and sending SMS.

**4. Client Declaration**

- The client declares that he is aware of the nature and requirements of trade of securities and understands the technical terminologies used in the field of securities trade, and that he is also aware of the risks embodied in the trade of securities in which may result in unforeseen losses.
- The client hereby authorizes the company, unless otherwise notified in writing, to act as per his instructions or those of his authorized representative. Furthermore, the client declares that he shall abide by such instructions and all the documents signed by him or his authorized representative.

**5. Orders and Instructions of the client**

- When the client wishes to place orders (purchase and sell shares) he will issue instructions under either written instructions, a fax message signed by him or a phone call recorded by phone authorized as settled at account opening form, Stating his name and account number, and this will be considered as a confirmation of the order.
- The client undertakes to provide the Company with all information required by him in order to verify the client's identity or the validity of its instructions.
- The Company may, at its own discretion, refuse to act as per any instructions unless the Company receives a written confirmation signed by the client or the authorized representative. The client undertakes to provide the Company with all information required by him in order to verify the client's identity or the validity of its instructions.
- All transactions are subjected to the rules, laws, regulations, provisions and customs prevailing in the State of Qatar.

أبرمت هذه الاتفاقية في هذا اليوم الموافق .....  
بين كل من ..... الجنسية .....  
يحمل بطاقة شخصية / جواز سفر رقم .....  
ويشار إليه لاحقاً بالعميل (الطرف الأول).

والشركة العالمية للأوراق المالية ص.ب. : ٧٣٥٠، ويشار إليها لاحقاً بالشركة (الطرف الثاني)  
**التمهيد:**

(أ) حيث أن العميل يرغب في أن يقوم من حين لآخر بشراء وبيع الأسهم والسندات والأدوات المالية للشركات المدرجة في الأسواق المالية في بورصة قطر ويرغب بتعيين الشركة وسيطاً له في تنفيذ المعاملات سائلة الذكر من الخدمات الإدارية وخدمات التنفيذ بشأن عمليات البيع والشراء.

(ب) وحيث أن الشركة توافق على قبول ذلك التعيين وتقديم بعض الخدمات الإدارية والتنفيذ طبقاً للأحكام والشروط الموضحة بهذه الاتفاقية.

**فقد تم الإتفاق على ما يلي:**

١. يشكل التمهيد أعلاه جزءاً أساسياً ومكمل لهذه الاتفاقية ويجب أن يُقرأ معها.

**٢. التعريفات**

في هذه الاتفاقية تشير المصطلحات الموضحة أدناه الآتي:

**الأوراق المالية:** هي أسهم الشركات والأدوات المالية المدرجة في الأسواق المالية بدولة قطر.

**الصفقة:** هي الأمر بشراء أو بيع الأوراق المالية.

وتفسر جميع التعابير والمصطلحات الأخرى المستخدمة في هذه الاتفاقية طبقاً لأحكام وقواعد الأسواق المالية في دولة قطر وأعراف السوق.

**٣. تأكيدات العميل**

يؤكد العميل ما يلي:

(أ) بالنسبة للأفراد: بأنه بلغ السن القانوني (أي ١٨ عاماً) ويمتلك الأهلية لإبرام هذه الاتفاقية والوفاء بالتزاماته المترتبة عليه.

(ب) بالنسبة للشركات: بأنها قائمة أصولاً (حسب قوانين دولة قطر أو الدولة التي تم تأسيس الشركة بها) ويمتلك السلطة لإبرام هذه الاتفاقية والوفاء بالتزاماته المترتبة عليها، وبأن الشخص الذي يوقع على هذه الاتفاقية هو مفوض أصولاً بالعمل نيابة عنه بإصدار التعليمات اللازمة إلى الشركة.

(ت) يقر العميل بأن أرقام الجوال المذكورة في بند العناوين والاتصال هي الأرقام المعتمدة للإستفسار عن الحساب والقيام بعمليات التداول وإرسال رسائل قصيرة.

**٤. تصريح العميل**

يصرح العميل بأنه على إطلاع تام بطبيعة ومتطلبات التداول بالأوراق المالية وبأنه يفهم المصطلحات الفنية المستخدمة في مجال التداول بالأوراق المالية وبأنه على علم بأن سعر الأوراق المالية خاضع للتقلبات بصفة مستمرة وبأنه على علم بالمخاطر المنطوية على التداول بالأوراق المالية التي قد تسفر عن خسائر غير متوقعة وبأن لديه الاستعداد والمقدرة المالية لتحمل الخسائر الناتجة عن ذلك.

بهذه الاتفاقية يفوض العميل الشركة وإلى ان يخطرها بخلاف ذلك خطياً بالعمل طبقاً لتعليماته أو طبقاً للتعليمات (الخطية أو الشفوية) الصادرة عن ممثله المفوض ويصرح بأنه سوف يلتزم بتلك التعليمات الخطية أو الشفوية.

**٥. أوامر وتعليمات العميل**

عند قيام العميل بالدخول في أية صفقة فإنه يقوم بإصدار تعليماته إما بموجب تعليمات خطية أو رسالة فاكس موقعة منه أو مكالمات هاتفية مسجلة عن طريق أرقام الجوال المعتمدة في طلب فتح الحساب يذكر فيها اسمه ورقم حسابه، ويعتبر ذلك توثيقاً للأمر.

على العميل أن يعطي الشركة التفاصيل الكاملة عن الصفقة التي يرغب بإبرامها وأن يذكر تلك التفاصيل في كل تعديل أو تأكيد.

يجوز للشركة وطبقاً لتقديرها الخاص أن ترفض العمل بموجب أية تعليمات إلا إذا استلمت تأكيداً خطياً موقفاً من العميل أو ممثله المفوض.

تخضع جميع الصفقات للقواعد والقوانين واللوائح والأحكام والعادات والأعراف السائدة في دولة قطر.



## ٦. المراسلات

لا تعتبر أية مراسلات يوجهها العميل إلى الشركة نافذة أو ملزمة للشركة إلا بعد استلامها من قبل الشركة .

المراسلات والمكاتبات والإخطارات وكشوف الحسابات يتم إرسالها سواء بالبريد المسجل والبريد الإلكتروني والفاكس وذلك سواء على العنوان وصندوق البريد أو البريد الإلكتروني أو رقم الفاكس المذكور في هذه الإتفاقية الخاص بالعميل وتكون لها الحجية في اتصال العلم به .

## ٧. خدمات إدارية

عند استلام أمر من العميل لإبرام إحدى الصفقات تبذل الشركة قصارى جهدها لتنفيذ هذا الأمر بأسرع وقت ممكن مع مراعاة أحكام هذه الإتفاقية وعلى أن تراعى في جميع الأوقات أوضاع السوق والظروف الأخرى السائدة.

لن تتخذ الشركة أي إجراء لتنفيذ أمر العميل بشراء أية أوراق مالية إلا إذا أودع العميل في حساب الشركة مبلغ نقدية كافية.

عند تنفيذ أوامر العميل تقوم الشركة بإرسال رسالة نصية قصيرة (SMS) في نفس يوم إبرام الصفقة .

تحتفظ الشركة بسجلات دقيقة عن جميع الصفقات التي أبرمتها نيابة عن العميل طبقاً لتعليماته.

## ٨. العمولة

مقابل الخدمات المقدمة بموجب هذه الإتفاقية يدفع العميل إلى الشركة العمولة والمصاريف التي تقررها من حين لآخر الأسواق المالية المعنية في دولة قطر والتي تضفيها الشركة على المبالغ المطلوبة من العميل في حالة الشراء وتخصمها من المبالغ المستحقة للعميل في حالة البيع.

## ٩. تعهدات العميل

يلتزم العميل ويؤكد ويوافق على ما يلي:

على العميل أن يقوم بإيداع قيمة الصفقة المراد تنفيذها لدى حساب الشركة قبل تنفيذ الصفقة.

بأنه سوف يتحمل جميع الخسائر الناتجة عن أية صفقة ولا يجوز له رفع أية مطالبة ضد الشركة أيا كانت طبيعتها باستثناء المطالبات المنسوبة بصورة مباشرة إلى خطأ متعمد من جانب الشركة .

بأنه سوف يتحمل جميع الخسائر الناتجة عن الأخطاء أو سوء التفاهم والتي قد تحدث في المراسلات أو الاتصالات التي تتم عن طريق الهاتف أو الفاكس بين العميل والشركة أو بين الشركة والأسواق المالية أو أي طرف ثالث إلا إذا كانت تلك الخسائر منسوبة بصورة مباشرة إلى خطأ متعمد من جانب الشركة .

بأنه يضمن تعويض الشركة عن جميع المطالبات والذمم والخسائر والأضرار والتكاليف والمصاريف ( بما فيها المصاريف القانونية) التي تقام ضد الشركة أو تكبدها أو تنفقها الشركة بأي شكل من الأشكال والناشئة عن أو المتصلة بأية تصرفات تجريبها الشركة بموجب هذه الإتفاقية إلا إذا كانت تلك الخسائر أو الأضرار أو الذمم منسوبة بصورة مباشرة إلى خطأ متعمد من جانب الشركة .

بأنه سوف يكون مسؤولاً عن التنفيذ السليم لكل صفقة تبرمها الشركة بناء على تعليماته وبالتالي فإذا أخفق في الوفاء بأية التزامات مترتبة على هذه الإتفاقية أو ارتكب أي إخلال فإنه يضمن تعويض الشركة عن جميع الذمم التي قد تكبدها .

كافة الإشعارات وكشوفات الحساب المرسله من الشركة لي/لنا عن طريق الفاكس المدون لديكم بصدد هذا الطلب تكون صحيحة ونافذة ما لن أعترض/نعترض عليها خلال يوم واحد من إرسالها ولن تكون الشركة مسؤولة عن عدم استلامي/استلامنا لهذه الإشعارات لأي سبب من الأسباب.

أتعهد أنا/ نحن الموقع على هذا الطلب بأن ألتزم / نلتزم ونتحمل كامل المسؤولية في حال مخالفة قوانين مكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب الصادر بموجب القانون رقم ٤ لسنة ٢٠١٠ م والصادر في دولة قطر ، وكذلك دليل قواعد مكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب الصادر عن هيئة قطر للأسواق المالية .

في حال قيام / قيامنا بالتداول بموجب وكالة رسمية نتعهد / أتعهد بإخطار الشركة رسمياً بموجب خطاب مسجل بعلم الوصول في حال إلغاء التوكيل الصادر لي / لنا والذي بموجبه نقوم / أقوم بالتداول وعليه فإننا نتعهد / أتعهد بتقديم إقرار سنوي يفيد بعدم إلغاء الوكالة الصادرة لي / لنا وغير ذلك فإني / أننا نتحمل كافة المسؤوليات الجنائية والمدنية من أية تداولات نقوم / أقوم بها.

## 6. Correspondences

Any correspondence addressed by the Client to the Company shall not be deemed enforceable or binding to the company until it is actually received and approved by the Company.

Correspondence, notifications and statements of account are sent either by registered mail, e-mail or fax whether the address and mailbox, e-mail or fax number listed in this agreement considered authentic communication means.

## 7. Administrative Services

Upon receipt of an order from the Client for the conclusion of a transaction, the Company shall exert its best efforts to carry out such transaction as soon as possible in compliance with the provisions hereof. However, the Company shall, at all times, consider the market position and other prevailing conditions.

The Company shall not take any action for the execution of the client's order concerning the purchase of securities unless sufficient funds are available in the Company's account.

When Client's orders are executed, the Company sends a short text message (SMS) on the same day of the deal.

The Company shall keep precise records for all transactions concluded by it on behalf of the Client as per his instructions.

## 8. Commission

The Client shall pay to the Company against the services provided by virtue of this agreement, the commission and expenses determined by from time to time by the concerned financial market in Qatar, as the Company shall add such commission and expense to the amounts payable by the Client in case of Purchase. The same shall be deducted from the amounts payable to the Client in case of sale.

## 9. The Client Acknowledgements

The client undertakes, confirms and agrees as follows:

The client must deposit the value of the transaction intended for execution with the company account prior to execution.

That he shall bear all losses resulted from any transaction, as he may not file any claim of any nature against the Company except for those attributed to direct and deliberate negligence by the Company.

The Client shall bear all losses resulted from mistakes, misunderstanding or those that may occur in the correspondence or communications made between the Client and the Company or between the Company and the financial markets or any third party by means of telephone or Telex, unless the same was due to direct and deliberate negligence by the Company.

The Client shall compensate the Company against all claims, debits, losses, damages, costs and expenses (including legal expenses) which may be filed against the Company or incurred by the latter in any way and resulted from or connected to any actions taken by the Company under this agreement, unless such loss damages or liabilities were due to direct and deliberate negligence by the Company.

The Client shall be responsible for the intact and right execution of each transaction concluded by the Company according to the instructions of the Client accordingly, if the Client fails to fulfill any of the commitments under this agreement or commits any breach hereof, then the Client shall compensate the Company against all liabilities incurred by the Company.

All notices and statement sent by the company to me/us on my/our fax number or by email given shall be deemed true valid unless I/we object them within one working day from the date of sending. The company assumes no responsibility for not receiving these by me/us for any reason.

By this signature I/we assume full responsibility and commitment in case of violation of laws against money laundering and terrorist financing issued under law no. 4 of the year in 2010, issued in the state of Qatar.

In case I'm / we are trading on behalf of any other party through certified and approved power of attorney, I'm / we are committed to inform the Company officially in writing in case of cancellation or termination of the power of attorney; furthermore, we are committed to provide in writing on yearly basis that the power of attorney that I'm/we are using in trading is still valid and that I'm/we are also committed to bear any responsibility including criminal responsibility that may occur through my/our trading using this power of attorney.

#### ١٠. مسؤولية الشركة

#### 10. The Company's responsibility

The company shall not be responsible for any losses or damages resulting directly or indirectly from any delay or inaccuracy of transferring the orders and the instructions or other information due to transmission or communication failure. As the company shall only be responsible for actions and omissions made deliberately from its side. The company shall not in any way bear the responsibility of actions taken by any third party including any clearance or financial market broker, a body member in the chamber of clearance or a financial institution.

#### 11. Settlement and Clearance

- The company shall have the right to make the clearance between its dues payable by the client and those due to the client payable by the company as a result of the daily sale and purchase transactions in favor of the client.
- In certain cases not similar to the regular client agreement, the new settlement procedures must be mentioned and confirmed through recorded phone lines.
- The Company will not issue any payments for sell trades executed on the same day only after Markets confirmation.

#### 12. Settlement guarantee

In case of the company purchased any number of shares based on the client order and the client didn't settle his dues in the agreed settlement date, the company has the right to do the following:

- Inform the financial market with the deal details and all client dues.
- Financial market holds the shares transfer till the investigation process finished.
- Company might sell the shares after the financial market management approval to settle all client dues.

#### 13. Amendment

The company may amend the terms and conditions of this agreement and/or the fee schedule and/or any supplementary agreements made hereunder by sending to the client a written notice describing the relevant changes. Such changes will become effective after the expiration of fifteen (15) days from the date of dispatch by the company.

No amendment to the agreement shall affect any outstanding orders or transactions or any legal rights or obligations which may already have arisen.

#### 14. Exchange Rules and Regulations

All transactions for the client are subject to constitution, rules, regulations, bylaws, interpretations, customs and usages of Qatar Exchange and Qatar Financial Markets Authority where the transactions are executed and may also be subject to other laws and regulations of the corresponding countries.

#### 15. Events of death or insolvency

In the event of death or insolvency the company has the right to do all the necessary legal procedures to maintain its right toward Client representative in the event of losses, costs or dues.

#### 16. Fees

The client shall be responsible for all expenses, fees or other costs or liabilities incurred by the Company in connection with the operation of the account such as penalties levied as per laws and regulations of the Stock Exchange, such other changes may include, without limitation:

- Any judgment, settlement, or other costs and expenses, including legal costs, incurred in connection with any actual or threatened action or proceedings relating to account.
- Registration and other fees, stamp duty, brokerage and other charges payable in respect of the acquisition and sales of investments.
- All payment due from the client shall be grossed up to take account of any withholding taxes or other deductions so that the company or any other counter party to the transaction (payee) receives the gross amount due.
- All taxes which may be due or payable on investments and the Income attributable to the portfolio.

لا تكون الشركة في أي حال من الأحوال مسؤولة عن أية خسائر أو أضرار تنتج بطريقة مباشرة أو غير مباشرة عن أي تأخير أو عدم دقة في نقل الأوامر والتعليمات أو المعلومات الأخرى بسبب تعطل وسائل النقل أو الاتصال ولا تكون الشركة مسؤولة سوى عن التصرفات أو الإغفالات التي تصدر من جانبها وتعتبر خطأ عمدياً ولا تكون الشركة بأية حال من الأحوال مسؤولة عن تصرفات أي طرف ثالث بما في ذلك أي وسيط، مقاصة أو سوق مالية أو هيئة عضو في غرفة المقاصة أو مؤسسة مالية.

#### ١١. التسويات المالية

- تتم عمليات تسويات المبالغ بين الوسيط والعميل مباشرة وبحسب الإتفاق بينهما والذي يجب أن يكون مذكوراً في اتفاقية العميل.
- في الحالات الفردية المخالفة لما ذكر في اتفاقية العميل يتحتم أن يتم ذكر وتأكيد إجراءات الدفع الجديدة من خلال مكالمة هاتفية باستخدام هاتف الوسيط لدى السوق لضمان تسجيل المكالمة وحفظ حقوق الطرفين.
- لن يتم صرف قيمة صفقة البيع إلا بعد إتمام الصفقة.

#### ١٢. ضمان السداد

في حال قيام الوسيط بشراء أسهم لمستثمر يطلب منه وعدم قيام المستثمر بالسداد في المدة الزمنية المتفق عليها:

- يبلغ الوسيط السوق بتفاصيل الصفقة ومجموع المستحقات المترتبة على المستثمر.
- يوقف السوق أي تحويل للأوراق المالية محل الصفقة المعنية حتى يتم التحقق من الأمر.
- يجوز للوسيط، بعد الحصول على موافقة إدارة السوق التصرف في الأوراق المالية محل الصفقة التي توسط في إبرامها إذا لم يتم المستثمر بتنفيذ التزاماته الناشئة عن تلك الصفقة.

#### ١٣. التعديل

يجوز للشركة أن تعدل بنود وشروط هذه الإتفاقية و/أو جدول الأتعاب و/أو الإتفاقية التكميلية المبرمة بموجب هذه الإتفاقية من خلال توجيه إشعار خطي إلى العميل تصف فيه التغييرات المعنية. وتصبح هذه التغييرات نافذة بعد انتهاء خمسة عشر (١٥) يوماً من تاريخ إرسالها من قبل الشركة على العنوان المذكور في هذه الإتفاقية .

إن أي تعديل على الإتفاقية لن يؤثر على أي أوامر أو معاملات معلقة أو أي حقوق أو التزامات انعقدت بالفعل.

#### ١٤. قوانين ولوائح البورصة

تخضع جميع معاملات العميل إلى القواعد والقوانين والنظام الأساسي واللوائح الداخلية لكل من بورصة قطر وهيئة قطر للأسواق المالية ، وكل ما يصدر من لوائح وتعاميم بخصوص التداول في الأوراق المالية .

#### ١٥. أحداث الوفاة أو الإعسار أو المنع من التصرف

في حالة الوفاة أو الإعسار أو المنع من التصرف يحق للشركة القيام بكافة الإجراءات القانونية اللازمة للحفاظ على حقها تجاه من يمثل العميل في حالة حدوث خسائر أو تكاليف أو مستحقات .

#### ١٦. الرسوم الأخرى

يكون العميل مسؤولاً عن كافة المصاريف والأتعاب أو التكاليف أو المديونيات الأخرى التي تتكبدها الشركة بخصوص تشغيل الحسابات مثل الغرامات المفروضة وفقاً لقوانين ولوائح البورصة وقد تشمل هذه الرسوم الأخرى دون تحديد:

- أي حكم أو تسوية أو تكاليف أو رسوم أخرى بما في ذلك الرسوم القضائية التي يتم إنفاقها بخصوص أي إجراء فعلي أو تهديدي أو دعوى تتعلق بالحساب.
- التسجيل والأتعاب الأخرى الدمغة والوساطة والرسوم الأخرى المتوجبة الدفع بخصوص تملك أو بيع الإستثمارات.
- إن كافة المدفوعات المستحقة من العميل سيتم زيادتها للأخذ في الحساب أي ضرائب محجوزة من المنبع أو خصومات أخرى بحيث تستلم الشركة أو أي طرف آخر للمعاملة (المستفيد) المبلغ الإجمالي المستحق.
- كافة الضرائب التي قد تكون مستحقة أو متوجبة الدفع على الإستثمارات والدخل المنسوب إلى المحفظة.

### 17. Joint Liability

In case the Client was more than one individual, then all of them shall be jointly responsible for the fulfillment of their liabilities under this agreement towards the company.

### 18. Segmentation of the Agreement

In the event any article hereof at any time becomes illegal, void or unenforceable in any aspect by virtue of any law or regulation issued by any judiciary department, the legality, correctness and enforceability of the remained articles hereof shall not be affected.

### 19. Confidentiality

Confidentiality: details of the portfolio and transactions undertaken for the account of the client in relation thereto shall be treated by the company as confidential, except that information is disclosed

- pursuant to any applicable law regulation or code of conduct
- by order of court of law
- in response to an inquiry by an exchange or any regulatory or other governmental authority concerning information reasonably required by them in the course of their official duties, and subject to assurance that such information will be used only for the purposes specified and will otherwise be kept confidential.

Disclosure of relationship: the company may disclose details of the client's relationship with the company to third parties with whom the company deals in the performance of the agreed investment services on behalf of the client for their confidential and internal use and/or as a requirement of processing transactions on behalf of the client the client understands that such information may then become subject to disclosure under the laws of other jurisdictions.

### Provision of Electronic Trading

#### 1. Rules of Using The Service

- Transactions shall be done online only when the Client's balance is sufficient at the time of transaction and in accordance with the instructions determined by the Client/User without violation to the laws and instructions of Qatar Exchange and Qatar Financial Markets Authority.
- The Client shall bear all the responsibility of logging in to the Net whether the log in was done by the Client or the User

#### 2. Protection Tool

- The User shall bear all the responsibilities of keeping the protection tools safe and shall be liable not tell anyone about them. The User shall also change the password/s in accordance with the Company's instructions via the Service or by any other communication means.
- In case any protection tool is lost/stolen/damaged, the User shall immediately notify the Company, and the Client shall confirm the notification to the Company.
- In case the Client notifies the Company of the loss/theft/damage of the protection tools, the Company shall be liable to deactivate these protection tools as soon as possible without any responsibility of the period from the moment of loss/theft/damage to the moment of deactivation.
- Protection tools are regarded as a Client identification method, and as they are entered successfully, the Customer becomes the source of all instructions and transactions and in turn shall bear all the responsibilities of such instructions and transactions.
- In case the Client loses or forgets the password (or in case the Client becomes aware that the password is uncovered), the Company shall answer the Client's request for a new password only after making sure the Client is trustworthy. Then the Company shall issue a new password to be handed to the Client in the Company headquarters in change for an acknowledgement of receipt.

#### 3. Orders

- Orders Confers authorization: by giving an order on the internet system, the client unconditionally and irrevocably accepts the resulting deal with any brokers, custodian, counterparties or other, to execute and deliver any documents, to make or receive cash payment and to take any other action which may be deemed necessary or appropriate by the company in order to give effect to transactions and undertake pursuant to such execution.
- Medium of orders: the orders will be sent from internet to the IFSC order management system OMS accessed by a designated password to the client and under his responsibility. Orders placed by internet based on trading system under the clients password will implicate authorization to the company to pass on the order to the stock exchange and effect the transaction in the clients account, the order can be also in writing, either by mail, by courier or hand delivery or by fax or electronic media or orally in person or by telephone.

### ١٧. المسؤولية بالتكافل والتضامن

إذا تألف العميل من أكثر من فرد واحد كانوا جميعهم مسؤولين بالتضامن و التضامن والتكافل عن الوفاء بالتزاماتهم المترتبة على هذه الاتفاقية تجاه الشركة.

### ١٨. تجزئة الاتفاقية

إذا أصبح أي بند من بنود هذه الاتفاقية باطل أو غير قابل للتنفيذ فلا يؤثر ذلك على باقي بنود الاتفاقية ، وتكون سارية وصالحة للتنفيذ .

### ١٩. السرية

- المسؤولية: يتم معاملة تفاصيل المحافظ والمعاملات التي يتم الاطلاع بها لحساب العميل فيما يخص ذلك على أنها سرية باستثناء قدر المعلومات الذي يتم الكشف عن :
  - بموجب أي قانون أو لائحة أو قواعد سلوك.
  - بأمر من المحكمة
  - رداً على استفسار من قبل البورصة أو أي هيئة تنظيمية أخرى بخصوص المعلومات المطلوبة بصورة معقولة من قبلهم أثناء تأدية وظائفهم الرسمية ومع مراعاة التأكيدات بأن تلك المعلومات سيتم استخدامها فقط لغايات محددة وبخلاف ذلك سيتم الاحتفاظ بسريتها .
- الكشف عن العلاقة: يجوز للشركة أن تكشف عن تفاصيل علاقة العميل مع الشركة للأطراف الثلاثة التي تتعامل معها الشركة أثناء أداء خدمات الاستثمار المتفق عليها نيابة عن العميل لاستخدامها بصورة سرية أو داخلية و/أو متطلب لإنجاز المعاملات بالنيابة عن العميل. والعمل على دراية بأن تلك المعلومات قد تخضع بعد ذلك للكشف عنها بموجب قوانين جهات الإختصاص الأخرى.

### احكام التداول الإلكتروني

#### ١. قواعد استخدام الخدمة:

- يتم انجاز عمليات التداول عن طريق الموقع الإلكتروني فقط عند توفر الارصدة الكافية في حساب العميل وقت قيام المستخدم بإجراء المعاملة ووفقا للتعليمات المحددة من العميل/ المستخدم بما لا يتعارض وقوانين وتعليمات السوق القطري وهيئة قطر للأسواق المالية .
- يتحمل العميل كامل مسؤولية الدخول إلى الشبكة سواء كان هذا الدخول بواسطة العميل أو المستخدم.

#### ٢. أدوات الحماية :

- يتحمل المستخدم كامل المسؤولية عن حفظ أدوات الحماية في أماكن آمنة ويلتزم بعدم الإفصاح عنها إلى أي شخص وعلى المستخدم تغيير (كلمة السر) حسب تعليمات الشركة من خلال الخدمة أو بأي طريقة اتصال أخرى .
- في حالة فقدان /سرقة /تلف أي من أدوات الحماية على المستخدم أن يقوم فوراً بإخطار الشركة كما ويقع على العميل إثبات إخطاره للشركة .
- في حال إخطار العميل للشركة بفقدان / سرقة / تلف أي من أدوات الحماية تلتزم الشركة بوقف تلك الأدوات خلال أقصر وقت دون أدنى مسؤولية عليها عن الفترة من لحظة الفقدان / التلف / السرقة ولحظة الإيقاف
- تعتبر أدوات الحماية وسيلة للتعرف والتحقق من هوية العميل ، وبمجرد إتمام إدخالها بنجاح يعتبر العميل هو مصدر جميع التعليمات والمعاملات وبالتالي يتحمل كامل المسؤوليات عن تلك التعليمات والمعاملات .
- في حالة فقدان أو نسيان العميل لكلمة السر أو إذا ثبت للعميل بأن كلمة السر الحالية تحتاج إلى تغيير فإن الشركة ستقوم بالرد على طلبات العميل للحصول على كلمة سر جديدة للدخول فقط بعد التأكد من اعتماد العميل ، عندها ستقوم الشركة بإعادة إصدار كلمة سر جديدة يتم تسليمها إلى العميل في المركز الرئيسي للشركة مقابل إقرار بالاستلام.

#### ٣. الأوامر :

- سلطة منح الأوامر: بإصدار الأمر من خلال نظام الإنترنت فإن العميل يقبل بصورة غير مشروطة وغير قابلة للإلغاء الصفقة الناتجة المبرمة مع أي من الوسطاء أو المؤتمن أو أطراف أخرى لتنفيذ وتسليم أي مستندات ودفع أو استلام المبالغ النقدية واتخاذ أي إجراء قد يعتبر ضرورياً أو مناسباً من قبل الشركة وذلك لتفعيل المعاملات التي تم الإطلاع بها بموجب تنفيذ الأمر .
- وسيلة الأوامر: يتم إرسال الأوامر من خلال نظام الشركة "نظام ادارة الاوامر OMS" الى نظام تداول بورصة قطر مباشرة عبر موقع الشركة فيما عدا ذلك يكون الأمر خطياً من خلال البريد أو ناقل الرسائل السريع أو بالتسليم باليد أو شفويًا عبر الهاتف.



#### 4. Working Orders During Holidays And Public Holidays

- When the Company is closed and/or the Market is in a closed status due to holidays, weekends, after trading hours or any unfortunate circumstances arises out of the will of the company, the working orders are entered outside trading hours such as (GTD, GTW, GTM, GTC, Stops, and Limits orders) will appear in the system but will be effective, get entered to the market, once the Company & the Market opens for the next trading session. Orders will then only be executed based on real-time prices.
- Client has the full obligation for these orders which's placed by himself directly with the Company's trading desk, call center or by his own online user.

#### 5. Risk Disclosure

- a. Acknowledgement of risk: in the light of the risks involved, the client should undertake transactions only if he understands the nature of the contractual relationship into which he is entering and the extent of his exposure to risk. The client confirms his knowledge that investment in equity shares or other instruments traded on the stock Exchange, known as risk capital, is generally not an appropriate avenue for someone of limited resources/ limited investment and /or trading experience and low risk tolerance, and should therefore carefully consider whether such trading is suitable for him in the light of his financial condition. He will be solely responsible for any losses resulting from trading in any instruments on the stock exchange and the company shall not be responsible, in any manner whatsoever, for any losses whatsoever. Further, any losses will not be open for any plea that no adequate disclosure regarding the risks involved was made or that he was not explained the full risk involved by the concerned member. The client shall be solely responsible for the consequences and no contact can be rescinded on that account. The client must acknowledge and accept that there can be no guarantee of profits or no exception from losses while executing orders for purchasing and / or sales of securities or any other financial instruments traded under this agreement.
- b. Risks related to internet based trading: the company shall provide the client with the means to access the system on the company's website provided that the client has the proper computer systems required to access such services. The client hereby acknowledges his awareness and acceptances of all risks related to such services which is not covered by the company in any way such as:
- Security risks in relation to the interference or breach of the system by hackers or any third party.
  - Risks related to the loss of password or the use of the client's password by a third party or any unauthorized persons.
  - Risks related to malfunction of the trading system or delays in execution or placement of orders on the stock exchange or loss of orders through communication.
  - The refusal or rejection of order by the stock exchange.
  - The refusal or rejection of order by the company.
  - The risks of duplication or repetition of the order placed through the system intentionally by the client due to double posting or misplacing of the order.
  - Risks of improperly defined orders and failure to properly fill the order form.
  - Risks related to computer viruses which could be a consequence of the failure from the part of the service provider or from the systems of the company or from the client's systems.
  - The possible incompatibility of the clients system with the trading system.
- c. Any other system related risks that are not mentioned above and commonly identified by acceptable industry professionals.

#### ٤. الأوامر المستمرة والفعالة في ايام الاجازات والعطل الرسمية :

- عندما تكون الشركة أو السوق مغلق في ايام الاجازات وعطلات نهاية الاسبوع و العطلات الرسمية او في غير اوقات التداول الرسمية، فان اوامر العميل المستمرة مثل (الأوامر المحددة بتاريخ او الاوامر الاسبوعية او الاوامر الشهرية او الاوامر المحددة باسعار معينة وغيرها من الاوامر التي يتم ادخالها ولا تفعل الا بمعايير تنفيذ معينة) فانه سيتم الاحتفاظ بهذه الاوامر في سجل الأوامر ولن يتم ارسالها الى السوق الا في اوقات التداول الرسمية عند عودة العمل بعد الاغلاق. وعندئذ فقط يمكن تنفيذ هذه الطلبات على أساس الوقت الحقيقي والاسعار المتاحة حينئذ في السوق وليس الاسعار السابقة التي ربما تكون قد ادخلت بينما كانت الشركة مغلقة.
- ويلتزم العميل التزاما كامل بهذه الأوامر التي وضعت من قبله سواء كان ذلك مباشرة مع للتداول به عبر الانترنت.

#### ٥. التعرض للمخاطر:

- أ. الإقرار بالمخاطر: في ضوء المخاطر التي ينطوي عليها التداول فإنه يجب على العميل أن يطلع بالمعاملات فقط إذا كان يفهم طبيعة العلاقة التعاقدية التي يدخل فيها ومدى تعرضه للمخاطر. يؤكد العميل علمه بأن الإستثمار في الأسهم العادية أو الأوراق المالية الأخرى التي يتم تداولها في البورصة، المعروفة بمخاطر رأس المال، ليس بصفة عامة الوسيلة المناسبة للشخص ذي الموارد المحدودة / الإستثمار المحدود /أو الخبرة المحدودة في التداول وتحمل المخاطر المنخفضة، لذلك فعليه أن ينظر بعناية عما إذا كان التداول مناسباً له في ضوء ظروفه المالية أم لا. كما يكون العميل مسؤولاً وحده عن أي خسائر تنتج عن التداول في أي أوراق في البورصة ولا تكون الشركة مسؤولة بأي شكل كان عن أي خسائر كانت وعلاوة على ذلك، فإن أي خسائر لن تكون عرضة لأي دفع بعدم الكشف المناسب عن المخاطر الداخلة في التداول أو أنه لم يتم شرح كافة المخاطر المعنية من قبل العضو المعني. ويكون العميل مسؤول وحده عن أي عواقب متعلقة بذلك ولن يتم إلغاء أي عقد بشأن هذا الحساب وعلى العميل أن يقر ويقبل بعدم وجود أي ضمان للربح أو إعفاء من الخسائر أثناء تنفيذ أوامر الشراء و/ أو بيع الأوراق المالية أو أي أوراق مالية أخرى يتم تداوله بموجب هذه الاتفاقية.
- ب. المخاطر المتعلقة بالتداول القائم على الإنترنت : تقوم الشركة بتزويد العميل بوسيلة الوصول الى النظام في موقع الإنترنت الخاص بالشركة شريطة أن يكون لدى العميل نظم الكمبيوتر المناسبة والمطلوبة للدخول على هذه الخدمات. وبموجبه يقر العميل بإدراكه وقبوله لكافة المخاطر المعنية لهذه الخدمات التي لا تتحملها الشركة بأي حال من الاحوال مثل:
- مخاطر الأوراق المالية المتعلقة بالتدخل أو خرق النظام من قبل قرصنة الكمبيوتر أو أي طرف ثالث.
  - المخاطر المتعلقة بفقد كلمة السر أو استخدام كلمة سر العميل من قبل طرف ثالث أو أطراف غير مخولين.
  - المخاطر المتعلقة بخلل بنظام التداول أو تأخيرات في التنفيذ أو تقديم الأوامر في البورصة أو فقد الأوامر من خلال الاتصال.
  - رفض الأمر أو عدم الالتفات له من قبل البورصة.
  - رفض الأمر أو عدم الالتفات له من قبل الشركة.
  - مخاطر الازدواج أو تكرار الأمر المقدم من خلال النظام بصورة عمدية أو غير عمدية من قبل الموكل.
  - مخاطر الطلبات المحددة بصورة غير مناسبة وعدم تعبئة نموذج الطلب بصورة مناسبة .
  - المخاطر المتعلقة بفيروسات الكمبيوتر التي قد تكون نتيجة الفشل من جانب مقدم الخدمة أو من نظام الشركة أو من أنظمة العميل.
  - إمكانية عدم ملائمة نظم العميل مع نظام التداول.
- ت. أي مخاطر تتعلق بنظام آخر لم تذكر أعلاه والتي يمكن التعرف عليها عادةً من قبل محترف في الصناعة المقبولين.

<p style="text-align: center;"><b>Termination of Agreement</b></p> <p>This agreement may be terminated by the client or the company at any time and for any reason upon 7 days notice. The company shall have the right to limit the client's access or cancel as a whole his access to the trading system if the client breaches the terms and conditions of this agreement.</p> <p style="text-align: center;"><b>Disputes resolution Rules of Evidence</b></p> <p><b>(Disputes resolution)</b> All disputes arising from or related to this contract shall be finally settled by arbitration pursuant to the provisions and procedures applied in Qatar Financial Markets Authority. All the resolutions and awards rendered by the jury shall be final and bind the parties and not subject to appeal by any method</p> <p><b>(Rules of Evidence)</b> The parties agreed that an exception to the provisions and rules of evidence are enhanced in any other law, shall be permitted in securities cases, all methods of proof, including but not limited data from the computer and telephone records and text messages (SMS) and correspondence via fax, telex and e-mail.</p>	<p style="text-align: center;"><b>إنهاء الاتفاقية</b></p> <p>إنهاء الاتفاقية : يجوز إنهاء هذه الاتفاقية من قبل العميل أو الشركة في أي وقت ولأي سبب عند توجيه إنذار مدته ٧ أيام، وللشركة الحق في تحديد دخول العميل إلى نظام التداول أو إلغاءه تماماً إذا أخل العميل ببند وشروط هذه الاتفاقية.</p> <p style="text-align: center;"><b>قانون تسوية المنازعات ( التحكيم )</b></p> <p>تخضع هذه الإتفاقية لقوانين دولة قطر وتفسر بموجبها .</p> <p style="text-align: center;"><b>( تسوية المنازعات )</b></p> <p>إتفق الطرفان على حل أي نزاع ينشأ عن العقد الأصلي والتعاملات المتصلة والمتعلقة بالأوراق المالية بطرق التحكيم وفقاً للإجراءات المتبعة لدى هيئة قطر للأسواق المالية . وتكون القرارات والأحكام الصادرة عن لجنة التحكيم ملزمة لطرفي النزاع ونهائية ، ولا يجوز الطعن عليها بأي طريقة من طرق الطعن .</p> <p style="text-align: center;"><b>( قواعد الإثبات )</b></p> <p>إتفق الطرفان على أنه إستثناء من أحكام وقواعد الإثبات المعززة في أي قانون ، يجوز الإثبات في قضايا الأوراق المالية بجميع طرق الإثبات بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر البيانات الصادرة عن الحاسوب وتسجيلات الهاتف والرسائل النصية (SMS) والمراسلات عبر أجهزة الفاكس والتلكس والبريد الإلكتروني .</p>
<p style="text-align: center;"><b>Understanding of this Agreement</b></p> <p>The client acknowledges having read and understood this agreement and having been given the opportunity to ask questions about it and agrees that this agreement will govern the client's relationship with the company. This agreement written in Arabic and English, in case of discrepancy, the Arabic text shall prevail. Witness whereof this agreement has been signed by two counter parties.</p>	<p style="text-align: center;"><b>فهم هذه الاتفاقية</b></p> <p>يقر العميل بأنه قرأ وفهم هذه الاتفاقية وحصل على فرصة طرح الاستفسارات حولها وأنه وافق على أن تحكم هذه الاتفاقية علاقة الوكيل مع الشركة، وعلى أنه في حالة وجود اختلاف بين النص العربي و الإنجليزي من هذه الاتفاقية فإن النص العربي يسود على النص الإنجليزي، وإشهاداً على ذلك فقد تم توقيع هذه الاتفاقية.</p>

أقر/نقر بأن المعلومات الواردة أعلاه صحيحة على حد علمي/علمنا وأتعهد/نتعهد بإخطار الشركة العالمية للأوراق المالية على الفور بأي تغيير يجري عليها  
أتعهد/نتعهد بعدم الإعتماد على أي معلومات أخرى بخلاف المعلومات الواردة في هذه الشروط والأحكام

I/We declare that the above information is true to the best of my/ our knowledge and any change in the same will be notified to IFSC at the earliest. I/We agree not to rely on any information other than that contained in the attached Terms and Conditions

Client Name ..... إسم العميل

Date ..... التاريخ Investor Number NIN ..... رقم المساهم

Guardian وصي

Representative وكيل

..... Representative / Guardian Name الوصي / الوكيل إسم

الختم Stamp	التوقيع Signature
----------------	----------------------

### For Company Use Only

### لإستخدام الشركة فقط

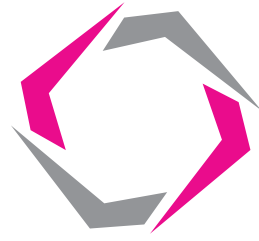
إسم الموظف ..... المدير المفوض / مسؤول القسم

التاريخ ..... التاريخ

التوقيع ..... التاريخ

الموظف الذي قام بالتدقيق على الطلب ..... التاريخ ..... التوقيع

ملاحظات : .....



الشركة العالمية للأوراق المالية

**INTERNATIONAL  
FINANCIAL SECURITIES CO.**

وسطاء لدى بورصة قطر Brokers at Qatar Exchange

Qatar Exchange Office

Tel.: +974-44312428 / 44355779

Fax: +974-44365039 / 44355778

Al Muthana Building Office

Tel.: +974-44209333

Fax: +974-44665529

P.O.Box: 7350 Doha – Qatar

E-mail: [info@ifsc-qatar.com](mailto:info@ifsc-qatar.com)

Website: [www.ifsc-qatar.com](http://www.ifsc-qatar.com)

مكتب بورصة قطر:-

هاتف: +974-44355779 / 44312428

فاكس: +974-44365039 / 44355778

مكتب مجمع المثنى:-

هاتف: +974-44209333

فاكس: +974-44665529

ص.ب. : 7350 الدوحة قطر

البريد الإلكتروني: [info@ifsc-qatar.com](mailto:info@ifsc-qatar.com)

الموقع الإلكتروني: [www.ifsc-qatar.com](http://www.ifsc-qatar.com)